International Nonproprietary Names for Pharmaceutical Substances (INN)

RECOMMENDED International Nonproprietary Names (Rec. INN): List 42

Notice is hereby given that, in accordance with paragraph 7 of the Procedure for the Selection of Recommended International Nonproprietary Names for Pharmaceutical Substances [Off. Rec. Wld Health Org., 1955, 60, 3 (Resolution EB15.R7); 1969, 173, 10 (Resolution EB43.R9)], the following names are selected as Recommended International Nonproprietary Names. The inclusion of a name in the lists of Recommended International Nonproprietary Names does not imply any recommendation of the use of the substance in medicine or pharmacy. Lists of Proposed (1–73) and Recommended (1–35) International Nonproprietary Names can be found in Cumulative List No. 9, 1996.

Dénominations communes internationales des Substances pharmaceutiques (DCI)

Dénominations communes internationales RECOMMENDÉES (DCI Rec): Liste 42

Il est notifié que, conformément aux dispositions du paragraphe 7 de la Procédure à suivre en vue du choix de Dénominations communes internationales recommandées pour les Substances pharmaceutiques [Actes off. Org. mond. Santé, 1955, 60, 3 (résolution EB15.R7); 1969, 173, 10 (résolution EB43.R9)] les dénominations ci-dessous sont choisises par l'Organisation mondiale de la Santé en tant que dénominations communes internationales recommandées. L'inclusion d'une dénomination dans les listes de DCI recommandées n'implique aucune recommandation en vue de l'utilisation de la substance correspondante en médecine ou en pharmacie. On trouvera d'autres listes de Dénominations communes internationales proposées (1–73) et recommandées (1–35) dans la Liste récapitulative No. 9, 1996.

Denominaciones Comunes Internacionales para las Sustancias Farmacéuticas (DCI)

Denominaciones Comunes Internacionales RECOMENDADAS (DCI Rec.): Lista 42

De conformidad con lo que dispone el párrafo 7 del Procedimiento de Selección de Denominaciones Comunes Internacionales Recomendadas para las Sustancias Farmacéuticas [Act. Of. Mund. Salud, 1955, 60, 3 (Resolución EB15.R7); 1969, 173, 10 (Resolución EB43.R9)], se comunica por el presente anuncio que las denominaciones que a continuación se expresan han sido seleccionadas como Denominaciones Comunes Internacionales Recomendadas. La inclusión de una denominación en las listas de las Denominaciones Comunes Recomendadas no supone recomendación alguna en favor del empleo de la sustancia respectiva en medicina o en farmacia. Las listas de Denominaciones Comunes Internacionales Propuestas (1–73) y Recomendadas (1–35) se encuentran reunidas en Cumulative List No. 9, 1996.

Latin, English, French, Spanish:

Recommended INN

Chemical name or description; Molecular formula; Graphic formula

DCI Recommandée

Nom chimique ou description; Formule brute; Formule développée

DCI Recomendada

Nombre químico o descripción; Fórmula empírica; Fórmula desarrollada

abaperidonum

abaperidone

7-[3-[4-(6-fluoro-1,2-benzisoxazol-3-yl)piperidino]propoxy]-3-(hydroxymethyl)-

4H-1-benzopyran-4-one

abapéridone

7-[3-[4-(6-fluoro-1,2-benzisoxazol-3-yl)pipéridin-1-yl]propoxy]-

3-(hydroxyméthyl)-4H-chromén-4-one

abaperidona

7-[3-[4-(6-fluoro-1,2-benzisoxazol-3-il)piperidino]propoxi]-3-(hidroximetil)-

4H-1-benzopiran-4-ona

C₂₅H₂₅FN₂O₅

alitretinoinum

alitretinoin

(2E,4E,6Z,8E)-3,7-dimethyl-9-(2,6,6-trimethyl-1-cyclohexen-1-yl)-

2,4,6,8-nonatetraenoic acid

alitrétinoïne

acide (2E,4E,6Z,8E)-3,7-diméthyl-9-(2,6,6-triméthylcyclohex-1-ényl)nona-

2,4,6,8-tétraénoïque

alitretinoína

ácido (2E,4E,6Z,8E)-3,7-dimetil-9-(2,6,6-trimetil-1-ciclohexen-1-il)-

2,4,6,8-nonatetraenoico

 $C_{20}H_{28}O_2$

anecortavum

anecortave 17,21-dihydroxypregna-4,9(11)-diene-3,20-dione 21-acetate

anécortave 21-acétate de 17-hydroxy-3,20-dioxoprégna-4,9(11)-dién-21-yle

anecortava 21-acetato de 17-hidroxi-3,20-dioxopregna-4,9(11)-dien-21-ilo

C₂₃H₃₀O₅

artemotilum

artemotil (3R,5aS,6R,8aS,9R,10S,12R,12aR)-10-ethoxydecahydro-3,6,9-trimethyl-

3,12-epoxy-12H-pyrano[4,3-j]-1,2-benzodioxepin

artémotil (3R,5aS,6R,8aS,9R,10S,12R,12aR)-10-éthoxy-3,6,9-triméthyldécahydro-

3,12-époxypyrano[4,3-/]-1,2-benzodioxépine

3,12-epoxi-12H-pirano[4,3-j]-1,2-benzodioxepina

 $C_{17}H_{28}O_5$

arzoxifenum arzoxifene

 $\hbox{2-($p$-methoxyphenyl)-3-[$p$-(2-piperidinoethoxy)phenoxy]} benzo[b] thiophene-$

6-ol

arzoxifène 2-(4-méthoxyphényl)-3-[4-[2-(pipéridin-1-yl)éthoxy]phénoxy]benzo=

[b]thiophén-6-ol

arzoxifeno 2-(p-metoxifenil)-3-[p-(2-piperidinoetoxi)fenoxi]benzo[b]tiofeno-6-ol

 $C_{28}H_{29}NO_4S$

atorolimumabum

atorolimumab immunoglobulin G3, anti-(human Rh(D) antigen) (human monoclonal clone

P3x22914G4 γ3-chain), disulfide with human monoclonal P3x22914G4

κ-chain, dimer

atorolimumab immunoglobuline G3, anti-(antigène Rh(D) humain) (chaîne γ3 de l'anticorps

monoclonal humain P3x22914G4), dimère du disulfure avec la chaîne κ de

l'anticorps monoclonal humain P3x22914G4

atorolimumab inmunoglobulina G3, anti-(antígeno Rh(D) humano) (cadena γ3 del clon

monoclonal humano P3x22914G4), dímero del disulfuro con la cadena κ del

anticuerpo monoclonal humano P3x22914G4

avasimibum

avasimibe 2,6-diisopropylphenyl[(2,4,6-triisopropylphenyl)acetyl]sulfamate

avasimibe [[2,4,6-tris(1-méthyléthyl)phényl]acétyl]sulfamate de 2,6-bis-

(1-méthyléthyl)phényle

avasimiba [(2,4,6-triisopropilfenil)acetil]sulfamato de 2,6-diisopropilfenilo

C29H43NO4S

bexarotenum

 $be xarotene \\ p-[1-(5,6,7,8-tetra hydro-3,5,5,8,8-pentamethyl-2-naphthyl) vinyl] benzoic acid$

bexarotène acide 4-[1-(3,5,5,8,8-pentaméthyl-5,6,7,8-tétrahydronaphtalén-2-yl)éthényl]=

benzoïque

bexaroteno ácido p-[1-(5,6,7,8-tetrahidro-3,5,5,8,8-pentametil-2-naftii)vinii]benzoico

C24H28O2

carabersatum

carabersat N-[(3R,4S)-6-acetyl-3-hydroxy-2,2-dimethyl-4-chromanyl]-p-fluorobenzamide

carabersate N-[(3R,4S)-6-acétyl-3-hydroxy-2,2-diméthyl-3,4-dihydro-2H-chromén-4-yl]-

4-fluorobenzamide

 ${\it Carabersato} \qquad \qquad {\it N-[(3R,4S)-6-acetil-3-hidr\'oxi-2,2-dimetil-4-cromanil]-p-fluorobenzamida}$

$C_{20}H_{20}FNO_4$

caspofunginum

caspofungin

caspofungine

N-[(2R,6S,9S,11R,12S,14aS,15S,20S,23S,25aS)-12-[(2-aminoéthyl)amino]-20-[(1R)-3-amino-1-hydroxypropyl]-23-[(1S,2S)-1,2-dihydroxy-2-(4-hydroxyphényl)éthyl]-2,11,15-trihydroxy-6-[(1R)-1-hydroxyéthyl]-5,8,14,19,22,25-hexaoxotétracosahydro-1<math>H-dipyrrolo[2,1-c:2',1'-f]= [1,4,7,10,13,16]hexaazacyclohénicosén-9-yl]-10,12-diméthyltétradécamide

caspofungina

(4R,5S)-5-[(2-aminoetil)amino]- N^2 -(10,12-dimetiltetradecanoil)-4-hidroxi-L-ornitil-L-treonil-trans-4-hydroxy-L-prolii-(S)-4-hidroxi-4-(p-hidroxifenil)-L-treonil-trans-3-hidroxi-L-prolina, péptido cíclico (6 \rightarrow 1)

 $C_{52}H_{88}N_{10}O_{15}$

$$H_2N$$
 H_2N
 H_3C
 CH_3
 CH_3
 CH_3
 CH_3
 CH_4
 CH_4
 CH_5
 CH_5
 CH_6
 CH_6
 CH_6
 CH_6
 CH_6
 CH_6
 CH_6
 CH_7
 CH_7

celecoxibum

celecoxib

célécoxib celecoxib p-[5-p-tolyl-3-(trifluoromethyl)pyrazol-1-yl]benzenesulfonamide

4-[5-(4-méthylphényl)-3-(trifluorométhyl)-1H-pyrazol-1-yl]benzènesulfonamide

p-[5-p-tolil-3-(trifluorometil)pirazol-1-il]bencenosulfonamida

C₁₇H₁₄F₃N₃O₂S

corifollitropinum alfa

corifollitropin alfa

corifollitropine alfa

corifolitropina alfa

follicle-stimulating hormone (human α -subunit reduced), complex with follicle-stimulating hormone (human β -subunit reduced) fusion protein with 118-145-chorionic gonadotropin (human β -subunit)

hormone folliculostimulante modifiée formée de deux sous-unités α et β sous-unité α : gonadotropine chorionique (partie protéique réduite de la sous-unité α humaine) sous-unité β : hormone folliculostimulante (partie protéique réduite de la sous-unité β humaine)-112-139-gonadotropine chorionique (partie protéique réduite de la sous-unité β humaine)

Hormona estimulante del folículo modificada, formada por dos subunidades α y β : Subunidad α : gonadotropina coriónica (fracción proteica reducida de la subunidad α humana) Subunidad β : hormona estimulante del folículo (fracción proteica reducida de la subunidad β humana)-112-139-gonadotropina coriónica (fracción proteica reducida de la subunidad β humana)

APDVQDCPEC	TLQENPFFSQ	PGAPILQCMG	CCFSRAYPTP
LRSKKTMLVQ ACHCSTCYYH	K [*] VTSESTCC KŠ	VAKSYNRVTV	MGGFKVENHT
NSCELTNITI	AIEKEECRFC	ISINTTWCAG	YCYTRDLVYK
DPARPKIQKT QCHCGKCDSD	CTFKELVYET STDCTVRGLG	VRVPGCAHHA PSYCSFGEMK	DSLYTYPVAT ESSSSKAPPP
SLPSPSRLPG	PŠDTPILPQ		

^{*} glycosylation sites

^{*} sites de glycosylation

^{*} posiciónes de glicosilación

darbufelonum

darbufelone 5-[(Z)-3,5-di-*tert*-butyl-4-hydroxybenzylidene]-2-imino-4-thiazolidinone

darbufélone (Z)-5-[3,5-bis(1,1-diméthyéthyl)-4-hydroxybenzylidène]-2-iminothiazolidin-

4-one

darbufelona 5-[(Z)-3,5-di-terc-butil-4-hidroxibencilideno]-2-imino-4-tiazolidinona

 $C_{18}H_{24}N_2O_2S$

depreotidum

depreotide cyclo(L-homocysteinyl-N-methyl-L-phenylalanyl-L-tyrosyl-p-tryptophyl-L-lysyl-

L-valyl), (1→1')-sulfide with 3-(2-mercaptoacetamido)-L-alanyl-L-lysyl-

L-cysteinyl-L-lysinamide

dépréotide $(1\rightarrow 1')$ -sulfure de cyclo[L-homocystéinyl-(N-méthyl-L-phénylalanyl)-

L-tyrosyl-D-tryptophyl-L-lysyl-L-valyl] et de [3-[(sulfanylacétyl)amino]-L-alanyl]-

L-lysyl-L-cystéinyl-L-lysinamide

depreotida (1→1')-sulfuro de ciclo[L-homocisteinil-(N-metil-L-fenilalanil)-L-tirosil-D-triptofil-

L-lisil-L-valilo] y 3-(2-mercaptoacetamido)-L-alanil-L-lisil-L-cisteinil-L-lisinamida

C₆₅H₉₆N₁₆O₁₂S₂

deracoxibum

deracoxib p-[3-(difluoromethyl)-5-(3-fluoro-4-methoxyphenyl)pyrazol-

1-yl]benzenesulfonamide

déracoxib 4-[3-(difluorométhyl)-5-(3-fluoro-4-méthoxyphényl)-1*H*-pyrazol-

1-yl]benzènesulfonamide

deracoxib p-[3-(difluorometil)-5-(3-fluoro-4-metoxifenil)pirazol-1-il]bencenosulfonamida

C₁₇H₁₄F₃N₃O₃S

desloratadinum

desloratadine

8-chloro-6, 11-dihydro-11-(4-piperidylidene)-5 H- benzo [5,6] cyclohepta-

[1,2-b]pyridine

desloratadine

8-chloro-11-(pipéridin-4-ylidène)-6,11-dihydro-5H-benzo[5,6]cyclohepta-

[1,2-b]pyridine

desloratadina

8-cloro-6,11-dihidro-11-(4-piperidilideno)-5H-benzo[5,6]ciclohepta-

[1,2-b]piridina

C₁₉H₁₉CIN₂

desmoteplasum

desmoteplase

plasminogen activator (Desmodus rotundus, isoform $\alpha 1$ protein moiety

reduced)

desmotéplase

activateur du plasminogène (Desmodus rotondus, isoforme α1, partie

protéique réduite)

desmoteplasa

activador del plasminógeno (isoforma lpha1, fracción proteica reducida de

Desmodus rotundus)

dexbudesonidum

dexbudesonide

(R)-11 β ,16 α ,17,21-tetrahydroxypregna-1,4-diene-3,20-dione 16,17-acetal with

butyraldehyde

dexbudésonide

 $16\alpha, 17 \hbox{-[(1\it{R})-butylid\`enebis(oxy)]-11}\beta, 21 \hbox{dihydroxypr\'egna-1,4-di\`ene-3,20-dione}$

dexbudesonida

16,17-acetal butiraldehídico de (R)-11 β ,16 α ,17,21-tetrahidroxipregna-

1,4-dieno-3,20-diona

C₂₅H₃₄O₆

ecopipamum

ecopipam

(-)-(6aS,13bR)-11-chloro-6,6a,7,8,9,13b-hexahydro-7-methyl-

5H-benzo[d]naphth[2,1-b]azepin-12-ol

écopipam

(-)-(6aS,13bR)-11-chloro-7-méthyl-6,6a,7,8,9,13b-hexahydro-

5H-benzo[d]naphto[2,1-b]azépin-12-ol

ecopipam

(-)-(6aS,13bR)-11-cloro-6,6a,7,8,9,13b-hexahidro-7-metil-5H-benzo[d]naft= [2,1-b]azepin-12-ol

C₁₉H₂₀CINO

emtricitabinum

emtricitabine

5-fluoro-1-[(2R,5S)-2-(hydroxymethyl)-1,3-oxathiolan-5-yl]cytosine

emtricitabine

4-amino-5-fluoro-1-[(2R,5S)-2-(hydroxyméthyl)-1,3-oxathiolan-5-yl]pyrimidin-

2(1H)-one

emtricitabina

5-fluoro-1-[(2R,5S)-2-(hidroximetil)-1,3-oxatiolan-5-il]citosina

C₈H₁₀FN₃O₃S

enrasentanum

enrasentan (1S,2R,3S)-3-[2-(2-hydroxyethoxy)-4-methoxyphenyl]-

1-[3,4-(methylenedioxy)phenyl]-5-propoxy-2-indancarboxylic acid

enrasentan acide (1S,2R,3S)-1-(1,3-benzodioxol-5-yl)-3-[2-(2-hydroxyéthoxy)-

4-méthoxyphényl]-5-propoxy-2,3-dihydro-1*H*-indène-2-carboxylique

enrasentano ácido (1S,2R,3S)-3-[2-(2-hidroxietoxi)-4-metoxifenil]-

1-[3,4-(metilenodioxi)fenil]-5-propoxi-2-indanocarboxílico

 $C_{29}H_{30}O_8$

eplivanserinum

eplivanserin (E)-2'-fluoro-4-hydroxychalcone (Z)-O-[2-(dimethylamino)ethyl]oxime

éplivansérine (E)-1-(2-fluorophényl)-3-(4-hydroxyphényl)prop-2-énone

(Z)-O-[2-(diméthylamino)éthyl]oxime

eplivanserina (Z)-O-[2-(dimetilamino)etii]oxima de la (E)-2'-fluoro-4-hidroxicalcona

 $C_{19}H_{21}FN_{2}O_{2} \\$

ethylcellulosum

ethylcellulose cellulose ethyl ether

éthylcellulose éther éthylique de cellulose

etilcelulosa éter etilico de celulosa

etilevodopum

etilevodopa (-)-3,4-dihydroxy-L-phenylalanine, ethyl ester

étilévodopa (-)-(2S)-2-amino-3-(3,4-dihydroxyphényl)propanoate d'éthyle

etilevodopa éster etílico de (-)-3,4-dihidroxi-L-fenilalanina

C₁₁H₁₅NO₄

exisulindum

exisulind

5-fluoro-2-methyl-1-[(Z)-p-(methylsulfonyl)benzylidene]indene-3-acetic acid

exisulind

 $acide\ 2\hbox{-}[5\hbox{-}fluoro\hbox{-}2\hbox{-}m\'ethyl\hbox{-}1\hbox{-}[(Z)\hbox{-}4\hbox{-}(m\'ethylsulfonyl)benzylid\`ene]\hbox{-}1$H-ind\'enedation acide acid$

3-yl]acétique

exisulind

ácido 5-fluoro-2-metil-1-[(Z)-p-(metilsulfonil)bencilideno]indeno-3-acético

C₂₀H₁₇FO₄S

fanapanelum

fanapanel

 $\label{eq:continuous} \begin{tabular}{l} [[3,4-dihydro-7-morpholino-2,3-dioxo-6-(trifluoromethyl)-1(2H)-quinoxalinyl]methyl] phosphonic acid \end{tabular}$

fanapanel

acide [[7-(morpholin-4-yl)-2,3-dioxo-6-(trifluorométhyl)-3,4-dihydroquinoxalin-

1(2H)-yl]méthyl]phosphonique

fanapanel

ácido [[3,4-dihidro-7-morfolino-2,3-dioxo-6-(trifluorometil)-

1(2H)-quinoxalinil]metil]fosfónico

C₁₄H₁₅F₃N₃O₆P

galarubicinum

galarubicin

(8S,10S)-10-[(2,6-dideoxy-2-fluoro- α -L-talopyranosyl)oxy]-8-glycoloyl-7,8,9,10-tetrahydro-6,8,11-trihydroxy-1-methoxy-5,12-naphthacenedione 8²-ester with β -alanine

galarubicine

3-aminopropanoate de 2-[(2S,4S)-4-[(2-fluoro-2,6-didésoxy- α -L-talopyranosyl)oxy]-2,5,12-trihydroxy-7-méthoxy-6,11-dioxo-1,2,3,4,6,11-hexahydrotétracén-2-yl]-2-oxoéthyle

galarubicina

8S,10S)-8-(3-aminopropanoiloxiacetil)-10-[(2,6-didesoxi-2-fluoro- α -L-talopiranosil)= oxi]-7,8,9,10-tetrahidro-6,8,11-trihidroxi-1-metoxi-5,12-naftacenodiona

C₃₀H₃₂FNO₁₃

gantofibanum

gantofiban

 $\hbox{$4-[[(5R)-3-[p-(carboxyamidino)phenyl]-2-oxo-5-oxazolidinyl]$methyl]-$$ $$ -[(5R)-3-[p-(carboxyamidino)phenyl]-$$ -[(5R)-3-[p-(carboxyamidino)phenyl]-$$ $$ -[(5R)-3-[p-(carboxyamidino)phenyl]-$$ -[$

1-piperazineacetic acid, 1-ethyl methyl ester

gantofiban

2-[4-[[(5R)-3-[4-[(méthoxycarbonyl)carbamimidoyl]phényl]-2-oxooxazolidin-

5-yl]méthyl]pipérazin-1-yl]acétate d'éthyle

gantofibán

4-[(5R)-3-[(4-metoxicarbonilaminoiminometil)fenil]-2-oxo-5-oxazolidinilmetil]-

1-piperazinilacetato de etilo

C₂₁H₂₉N₅O₆

gimeracilum

gimeracil

giméracil gimeracilo 5-chloro-2,4-pyridinediol

5-chloropyridine-2,4-diol

5-cloro-2,4-piridinadiol

C₅H₄ClNO₂

hemoglobinum glutamerum

hemoglobin glutamer hemoglobin glutamer; the species specifity should be indicated in brackets

behind the name, "(bovine)"; the average mass of the polymer is given as

e.g., hemoglobin glutamer-250 for 250kD

hémoglobine glutamère produit de la réaction du pentanedial avec l'hémoglobine; l'origine de

l'hémoglobine doit être indiquée, "(bovine)"; la masse moléculaire moyenne

doit être donnée, par exemple: hémoglobine glutamère-250 pour 250 kD

hemoglobina glutámero hemoglobina polimerizada con glutaraldehído; debe indicarse entre

paréntesis el origen del material, "(bovino)"; la masa del polímero medio se

da como, por ej., hemoglobina glutámero-250 para 250kD

hyetellosum

hyetellose cellulose 2-hydroxyethyl ether

hyétellose éther 2-hydroxyéthylique de cellulose

hietelosa éter 2-hidroxietílico de celulosa

hymetellosum

hymetellose cellulose 2-hydroxyethyl methyl ether

hymétellose éther 2-hydroxyéthylique et méthylique de cellulose

himetelosa éter 2-hidroxílico metílico de celulosa

hyprolosum

hyprolose cellulose 2-hydroxypropyl ether

hyprolose éther 2-hydroxypropylique de cellulose

hiprolosa éter 2-hidroxipropílico de celulosa

insulinum detemirum

insulin detemir 29^B-(N⁶-myristoyl-L-lysine)-30^B-de-L-threonineinsulin (human)

insuline détémir 29^B-(N⁶-tétradécanoyl-L-lysine)-30^B-dès-L-thréonineinsuline humaine

insulina detemir 29^B-(N⁶-miristoil-L-lisina)-30^B-des-L-treoninainsulina (humana)

C₂₆₇H₄₀₂N₆₄O₇₆S₆

leridistimum

leridistim

14-L-alanine-50-L-aspartic acid-14-125-interleukin 3 (human reduced) fusion protein with peptide (synthetic) linked with 17-L-serinegranulocyte colony-stimulating factor (human reduced)

léridistim

protéine de fusion entre la [14-L-alanine-50-acide L-aspartique]-14-125-interleukine 3 (humaine, réduite) et le [17-L-sérine]facteur de stimulation des colonies de granulocytes (humain, réduit)

leridistim

proteína de fusión de la [14-∟-alanina-50-ácido ∟-aspártico]-14-125-interleucina-3 (humana reducida) con el [17-∟-serina]factor de estimulación de las colonias de granulocitos (humano reducido)

C₁₅₅₀H₂₄₆₃N₄₂₅O₄₆₂S₁₂

ANCSNMIDEI	ITHLKQPPLP	LLDFNNLNGE	DQDILMDNNL
RRPNLEAFNR	AVKSLQNASA	IESILKNLLP	CLPLATAAPT
RHPIHIKDGD	WNEFRRKLTF	YLKTLENAQA	QQYVEGGGGS
PGEPSGPIST	INPSPPSKES	HKSPNMATPL	GPASSLPQSF
LLKSLEQVRK	IQGDGAALQE	KLCATYKLCH	PEELVLLGHS
LGIPWAPLSS	CPSQALQLAG	CLSQLHSGLF	LYQGLLQALE
GISPELGPTL	DTLQLDVADF	ATTIWQQMEE	LGMAPALQPT
QGAMPAFASA	FQRRAGGVLV	ASHLQSFLEV	SYRVLRHLAQ

P

leteprinimum leteprinim

létéprinim

leteprinim

p-[3-(1,6-dihydro-6-oxo-9H-purin-9-yl)propionamido]benzoic acid acide 4-[[3-(6-oxo-1,6-dihydro-9H-purin-9-yl)propanoyl]amino]benzoïque ácido p-[3-(1,6-dihidro-6-oxo-9H-purin-9-il)propionamido]benzoico

$C_{15}H_{13}N_5O_4$

lopinavirum

lopinavir

(αS)-tetrahydro-N-[(αS)- α -[(2S,3S)-2-hydroxy-4-phenyl-3-[2-(2,6-xylyloxy)= acetamido]butyl]phenethyl]- α -isopropyl-2-oxo-1(2H)-pyrimidineacetamide

lopinavir

 $\label{eq:continuous} \begin{tabular}{ll} (2S)-N-[(1S,3S,4S)-1-benzyl-4-[[(2,6-diméthylphénoxy)acétyl]amino]-3-hydroxy-5-phénylpentyl]-3-méthyl-2-(2-oxotétrahydropyrimidin-1(2H)-yl)butanamide \end{tabular}$

lopinavir

 $(\alpha S)\text{-tetrahidro-}N\text{-}[(\alpha S)\text{-}\alpha\text{-}[(2S,3S)\text{-}2\text{-hidroxi-}4\text{-fenil-}3\text{-}[2\text{-}(2,6\text{-xililoxi})\text{=}}\\ \text{acetamido]}\text{butil]}\text{fenetil]}\text{-}\alpha\text{-isopropil-}2\text{-}oxo\text{-}1(2H)\text{-pirimidinacetamida}$

 $C_{37}H_{48}N_4O_5$

lusupultidum lusupultide

glycyl-L-isoleucyl-L-prolyl-L-phenylalanyl-L-phenylalanyl-L-prolyl-L-valyl-L-histidyl-L-leucyl-L-leucyl-L-leucyl-L-leucyl-L-isoleucyl-L-valyl-L-valyl-L-valyl-L-valyl-L-valyl-L-valyl-L-valyl-L-valyl-L-valyl-L-valyl-L-leucyl-L-leucyl-L-leucyl-L-isoleucylglycyl-L-leucine

lusupultide

glycyl-L-isoleucyl-L-prolyl-L-phénylalanyl-L-phénylalanyl-L-prolyl-L-valyl-L-histidyl-L-leucyl-L-leucyl-L-leucyl-L-leucyl-L-isoleucyl-L-valyl-L-valyl-L-valyl-L-valyl-L-valyl-L-valyl-L-valyl-L-valyl-L-valyl-L-leucyl-L-isoleucyl-L-valyl-L-valyl-L-valyl-L-leucyl-L-leucyl-L-leucyl-L-isoleucyl-L-leucyl-L-leucyl-L-leucyl-L-isoleucyl-L-leucyl-L-leucyl-L-leucyl-L-isoleucy

lusupultida

glycil-L-isoleucil-L-prolil-L-fenilalanil-L-fenilalanil-L-prolil-L-valil-L-histidil-L-leucil-L-lisil-L-arginil-L-leucil-L-leucil-L-isoleucil-L-valil-L-valil-L-valil-L-valil-L-valil-L-valil-L-valil-L-valil-L-valil-L-valil-L-valil-L-leucil-L-isoleucil-L-valil-L-leucil-L-isoleucil-L-isoleucil-L-leucil-L-isoleucil-L-isoleucilglicil-L-leucina

C₁₈₂H₃₁₀N₄₀O₃₅

maribavirum

maribavir

5,6-dichloro-2-(isopropylamino)-1- β -L-ribofuranosylbenzimidazole

maribavir

5,6-dichloro-N-(1-méthyléthyl)-1-(β -L-ribofuranosyl)-1H-benzimidazol-2-amine

maribavir

5,6-dicloro-2-(isopropilamino)-1-β-L-ribofuranosilbenzimidazol

antiviral

C₁₅H₁₉Cl₂N₃O₄

minopafantum

minopafant

(+)-1-ethyl-2-[[N-[[(2R)-2-methoxy-3-[[[4-octadecylcarbamoyl)oxy]piperidino]= carbonyl]oxy]propoxy]carbonyl]-o-anisamido]methyl]pyridinium chloride

minopafant

(+)-chlorure de 1-éthyl-2-[[(2-méthoxybenzoyl)[[(2R)-2-méthoxy-3-[[[4-[(octadécylcarbamoyl)oxy]pipéridin-1-yl]carbonyl]oxy]propoxy]=

carbonyl]amino]méthyl]pyridinium

minopafant

(+)-1-etil-2-[[N-[[(2R)-2-metoxi-3-[[[4-[(octadecilcarbamoil)oxi]piperidino]= carbonil]oxi]propoxi]carbonil]-o-anisamido]metil]piridinio

C46H73CIN4O9

minretumomabum

minretumomab immunoglobulin G1 anti-(human tumor-associated glycoprotein 72) (mouse

monoclonal Mab CC-49 γ1-chain), disulfide with mouse monoclonal Mab

CC-49-chain, dimer

minrétumomab immunoglobuline G1 anti-(glycoprotéine 72 humaine associée aux tumeurs)

(chaîne γ1 de l'anticorps monoclonal de souris Mab CC-49), dimère du disulfure avec la chaîne κ de l'anticorps monoclonal de souris Mab CC-49

minretumomab Inmunoglobulina G1 anti-(glicoproteína 72 humana asociada a los tumores)

(cadena γ 1 del anticuerpo monoclonal de ratón Mab CC-49), dímero del disulfuro con la cadena κ del anticuerpo monoclonal de ratón Mab CC-49

mivotilatum

mivotilate isopropyl N-(4-methyl-2-thiazolyl)-1,3-dithietane- $\Delta^{2,\alpha}$ -malonamate

mivotilate 2-(1,3-dithiétan-2-ylidène)-3-[(4-méthylthiazol-2-yl)amino]-3-oxopropanoate de

1-méthyléthyle

mivotilato N-(4-metil-2-tiazolil)-1,3-ditietano- $\Delta^{2,\alpha}$ -malonamato de isopropilo

C₁₂H₁₄N₂O₃S₃

nelarabinum

nelarabine 2-amino-β-p-arabinofuranosyl-6-methoxy-9*H*-purine

nélarabine 9-(β-p-arabinofuranosyl)-6-méthoxy-9*H*-purin-2-amine

nelarabina 2-amino-β-p-arabinofuranosil-6-metoxi-9*H*-purina

C₁₁H₁₅N₅O₅

nesiritidum

nesiritide

L-seryl-L-prolyl-L-lysyl-L-methionyl-L-valyl-L-glutaminylglycyl-L-serylglycyl-L-cysteinyl-L-phenylalanylglycyl-L-arginyl-L-lysyl-L-methionyl-L-aspartyl-L-arginyl-L-isoleucyl-L-seryl-L-seryl-L-seryl-L-seryl-L-seryl-L-leucylglycyl-L-cysteinyl-L-lysyl-L-valyl-L-leucyl-L-arginyl-L-arginyl-L-histidine cyclic (10→26)-disulfide

nésiritide

nesiritida

1,32-facteur natriurétique (cerveau humain, clone λhBNP57)

(10—26)-disulfuro cílico de L-seril-L-prolil-L-lisil-L-metionil-L-valil-L-glutaminilglicil-L-serilglicil-L-cisteinil-L-fenilalanilglicil-L-arginil-L-lisil-L-metionil-L-aspartil-L-arginil-L-isoleucil-L-seril-L-seril-L-seril-L-serilglicil-L-leucilglicl-L-cisteinil-L-lisil-L-valil-L-leucil-L-arginil-L-arginil-L-histidina

 $C_{143}H_{244}N_{50}O_{42}S_4\\$

olmesartanum

olmesartan

2,3-dihydroxy-2-butenyl 4-(1-hydroxy-1-methylethyl)-2-propyl-1-[p-(o-1*H*-tetrazol-5-ylphenyl)benzyl]imidazole-5-carboxylate, cyclic 2,3-carbonate

olmésartan

4-(1-hydroxy-1-méthyléthyl)-2-propyl-1-[4-[2-(1*H*-tétrazol-5-yl)phényl]benzyl]-1*H*-imidazole-5-carboxylate de (5-méthyl-2-oxo-1,3-dioxol-4-yl)méthyle

olmesartán

4-(1-hidroxi-1-metiletil)-2-propil-1-{[2'-(1*H*-tetrazol-5-il)-1,1'-bifenil-4-il]metil}-1*H*-imidazol-5-carboxilato de 5(metil-2-oxo-1,3-dioxolen-4-il)metilo

C₂₉H₃₀N₆O₆

oseltamivirum

oseltamivir

ethyl (3*R*,4*R*,5*S*)-4-acetamido-5-amino-3-(1-ethylpropoxy)-1-cyclohexene-1-carboxylate

oséltamivir

(3R,4R,5S)-4-(acétylamino)-5-amino-3-(1-éthylpropoxy)cyclohex-1-ène-1-carboxylate d'éthyle

oseltamivir

(3R,4R,5S)-4-acetamido-5-amino-3-(1-etilpropoxi)-1-ciclohexeno-1-carboxilato de etilo

$C_{16}H_{28}N_2O_4$

oteracilum

oteracil

otéracil

oteracilo

1,4,5,6-tetrahydro-4,6-dioxo-s-triazine-2-carboxylic acid

acide 4,6-dioxo-1,4,5,6-tétrahydro-1,3,5-triazine-2-carboxylique

ácido 1,4,5,6-tetrahidro-4,6-dioxo-s-triazina-2-carboxílico

C₄H₃N₃O₄

parecoxibum

parecoxib

parécoxib

parecoxib

N-[[p-(5-methyl-3-phenyl-4-isoxazolyl)phenyl]sulfonyl]propionamide

N-[[4-(5-méthyl-3-phénylisoxazol-4-yl)phényl]sulfonyl]propanamide

N-[[p-(5-metil-3-fenil-4-isoxazolil)fenil]sulfonil]propionamida

C₁₉H₁₈N₂O₄S

pegacaristimum

pegacaristim

N-(3-hydroxypropyl)-1-163-megakaryocyte growth and development factor

(human), monoether with polyethylene glycol monomethyl ether

pégacaristim

N-[3-[[méthylpoly(oxyéthylène)]oxy]propyl]-1-163-facteur de croissance et de

développement de mégakaryocyte (humain)

pegacaristim N-(3-hidroxipropil)-1-163-factor de desarrollo y crecimiento de megacariocitos

(humano), monoéter con el éter monometílico de polietilenglicol

SPAPPACDLR	VLSKLLRDSH	VLHSRLSQCP	EVHPLPTPVL
LPAVDFSLGE	WKTQMEETKA	QDILGAVTLL	LEGVMAARGQ
LGPTCLSSLL	GQLSGQVRLL	LGALQSLLGT	QLPPQGRTTA
HKDPNAIFLS	FQHLLRGKVR	FLMLVGGSTL	CVRRAPPTTA

VPS

* pegylation site

* site de pégylation * posición de pegilación

pegnartograstimum

pegnartograstim

N-L-methionyl-1-L-alanine-3-L-threonine-4-L-tyrosine-5-L-arginine-17-L-serine colony-stimulating factor (human clone 1034), reaction product with succinic anhydride, esters with polyethylene glycol monomethyl ether

pégnartograstim

esters entre le produit de réaction du *N*-L-méthionyl-[1-L-alanine-3-L-thréonine-4-L-tyrosine-5-L-arginine-17-L-sérine] facteur de stimulation de colonie (clone humain 1034) avec l'anhydride succinique et le α -méthyl- ω -hydroxypoly(oxyéthylène)

pegnartograstim

ésteres con el éter monometilico de polietilenglicol del producto de reacción con anhidrido succinico del *N*-L-metionil-1-L-alanina-3-L-treonina-4-L-tirosina-5-L-arginina-17-L-serina-factor-estimulante de colonias (clon humano 1034)

			M
APTYRASSLP	QSFFLKSLEQ	VRKIQGDGAA	LQEKLCATYK
LCHPEELVLL	GHSLGIPWAP	LSSCPSQALQ	LAGCLSQLHS
GLFLYQGLLQ	ALEGISPELG	PTLDTLQLDV	ADFATTIWQQ
MEELGMAPAL	QPTQGAMPAF	ASAFQRRAGG	VLVASHLQSF
LEVSYRVLRH	LAQP		

^{*} pegylation site

ponazurilum

ponazuril

1-methyl-3-[4-[p-[(trifluoromethyl)sulfonyl]phenoxy]-m-tolyl]-s-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione

ponazuril

1-méthyl-3-[3-méthyl-4-[4-[(triflorométhyl)sulfonyl]phénoxy]phényl]-

1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione

ponazurilo

 $1-metil-3-[4-[\rho-[(trifluorometil)sulfonil]fenoxi]-\textit{m-tolil}]-\textit{s-triazina-}$

2,4,6(1H,3H,5H)-triona

^{*} site de pégylation

^{*} posición de pegilación

C₁₈H₁₄F₃N₃O₆S

rofecoxibum

rofecoxib

 $\hbox{\it 4-[p-(methylsulfonyl)phenyl]-3-phenyl-2(5\it H)-furanone}$

rofécoxib

4-[4-(méthylsulfonyl)phényl]-3-phénylfuran-2(5H)-one

rofecoxib

4-[p-(metilsulfonil)fenil]-3-fenil-2(5H)-furanona

C₁₇H₁₄O₄S

sarizotanum

sarizotan

 $(\text{-})\text{-}3\text{-}[[[(R)\text{-}2\text{-}chromanylmethyl}]\text{amino}]\text{methyl}]\text{-}5\text{-}(p\text{-}fluorophenyl})\text{pyridine}$

sarizotan

(-)-N-[[(2R)-3,4-dihydro-2H-chrom'en-2-yl]m'ethyl][5-(4-fluoroph'enyl)pyridin-dihydro-2methyll][5-(4-fluoroph'enyl)pyridin-dihydro-2methyll][5-(4-fluoroph'enyl)pyridin-dihydro-2methyll][5-(4-fluoroph'enyl)pyridin-dihydro-2methyll][5-(4-fluoroph'enyl)pyridin-dihydro-2methyll][5-(4-fluoroph'enyl)pyridin-dihydro-2methyll][5-(4-fluoroph'enyl)pyridin-dihydro-2methyll][5-(4-fluoroph'enyl)pyridin-dihydro-2methyll][5-(4-fluoroph'enyl)pyridin-dihydro-2methyll][5-(4-fluorophenyl)pyridin-dihydro-2methyll][5-(4-fluorophenyl)pyridin-dihydro-2methyll][5-(4-fluorophenyl)pyridin-dihydro-2methyll][5-(4-fluorophenyl)pyridin-dihydro-2methyll][5-(4-fluorophenyl)pyridin-dihydro-2methyll][5-(4-fluorophenyl)pyridin-dihydro-2methyll][5-(4-fluorophenyl)pyridin-dihydro-2methyll][5-(4-fluorophenyl)pyridin-dihydro-2methyll][5-(4-fluorophenyl)pyridin-dihydro-2methyll][5-(4-fluorophenyl)pyridin-dihydro-2methyll][5-(4-fluorophenyl)pyridin-dihydro-2methyll][5

3-yl]méthanamine

sarizotán

 $\label{eq:condition} \ensuremath{\text{(-)-3-[[[(R)-2-cromanilmetil]amino]metil]-5-(p-fluorofenil)piridina}}$

C22H21FN2O

satraplatinum

satraplatin

 $(OC\hbox{-}6-43)\hbox{-}bis (acetato) ammine dichloro (cyclohexylamine) platinum$

satraplatine

(OC-6-43)-bis(acétato)amminedichloro(cyclohexanamine)platine

satraplatino

 $(OC\hbox{-}6\hbox{-}43)\hbox{-}bis (acetato) a minadicloro (ciclohexilamina) platino$

C₁₀H₂₂Cl₂N₂O₄Pt

semparatidum

semparatide

semparatide

L-alanyl-L-valyl-L-seryl-L-glutamyl-L-histidyl-L-glutaminy-L-leucyl-L-leucyl-L-histidyl-L-aspartyl-L-lysyl-glycyl-L-lysyl-L-seryl-L-isoleucyl-L-glutaminyl-L-aspartyl-L-arginyl-L-arginyl-L-arginyl-L-glutamyl-L-leucyl-L-leucyl-L-leucyl-L-leucyl-L-leucyl-L-leucyl-L-leucyl-L-leucyl-L-leucyl-L-leucyl-L-leucyl-L-histidyl-L-thréonyl-L-alaninamide

semparatida

C₁₇₅H₃₀₀N₅₆O₅₁

simeticonum

simeticone

 α -(trimethylsilyl)- ω -methylpoly[oxy(dimethylsilylene)], mixture with silicon distribution

dioxide

siméticone

mélange de $\alpha\text{-(triméthylsilyl)-}\omega\text{-méthylpoly[oxy(diméthylsilylène)]}$ et de

dioxyde de silicium

simeticona

α-(trimetilsilil)-ω-metilpoli[oxi(dimetilsilileno)], mezcla con dióxido de silicio

sitamaquinum

sitamaquine

 $\hbox{8-[[6-(diethylamino)hexyl]amino]-6-methoxy-4-methylquinoline}\\$

sitamaquine

N,N-diéthyl-N'-(6-méthoxy-4-méthylquinoléin-8-yl)hexane-1,6-diamine

sitamaquina

8-[[6-(dietilamino)hexil]amino]-6-metoxi-4-metilquinolina

C₂₁H₃₃N₃O

$$H_3C$$
 NH
 H_3CO
 NH
 CH_3
 CH_3

solimastatum

solimastat (2S,3R)-3-[[(1S)-2,2-dimethyl-1-(2-pyridylcarbamoyl)propyl]carbamoyl]-

2-methoxy-5-methylhexanohydroxamic acid

solimastat $(2R,3S)-N^1-[(1S)-2,2-\dim ethyl-1-[(pyridin-2-yl)carbamoyl]propyl]-N^4-hydroxy-1-[(pyridin-2-yl)carbamoyl]propyl-[(pyridin-2-yl)carbamoyl]propyl-[(pyridin-2-yl)carbamoyl]propyl-[(pyridin-2-yl)carbamoyl-[(pyridin-2-yl)carbamoyl-[(pyridin-2-yl)carbamoyl-[(pyridin-2-yl)carbamoyl-[(pyridin-2-yl)carbamoyl-[(pyridin-2-yl)carbamoyl-[(pyridin-2-yl)$

3-méthoxy-2-(2-méthylpropyl)butanediamide

solimastat ácido (2S,3R)-3-[[(1S)-2,2-dimetil-1-(2-piridilcarbamoil)propil]carbamoil]-

2-metoxi-5-metilhexanohidroxámico

C20H32N4O5

sonepiprazolum

sonepiprazole (-)-p-[4-[2-[(S)-1-isochromanyl]ethyl]-1-piperazinyl]benzenesuifonamide

sonépiprazole (-)-4-[4-[2-[(1S)-3,4-dihydro-1*H*-isochromén-1-yl]éthyl]pipérazin-

1-yl]benzènesulfonamide

sonepiprazol (-)-p-[4-[2-[(S)-1-isocromanil]etil]-1-piperazinil]bencenosulfonamida

C₂₁H₂₇N₃O₃S

$$H_2N$$

tabimorelinum

tabimorelin $(R)-\alpha-[(E)-5-amino-N,5-dimethyl-2-hexenamido]-N-methyl-$

N-[(R)- α -(methylcarbamoyl)phenethyl]-2-naphthalenepropionamide

tabimoréline (E)-5-amino-N-[(1R)-2-[[(1R)-1-benzyl-2-(méthylamino)-2-oxoéthyl]=

éthylamino]-1-(naphtalén-2-ylméthyl)-2-oxoéthyl]-N,5-diméthylhex-2-énamide

tabimorelina (R)- α -[(E)-5-amino-N,5-dimetil-2-hexenamido]-N-metil-

N-[(R)-α-(metilcarbamoil)fenetil]-2-naftalenopropionamid

$C_{32}H_{40}N_4O_3$

tafenoquinum tafenoquine

(±)-8-[(4-amino-1-methylbutyl)amino]-2,6-dimethoxy-4-methyl-

5-[$(\alpha, \alpha, \alpha$ -trifluoro-*m*-tolyl)oxy]quinoline

tafénoquine (4RS)-N⁴-[2,6-diméthoxy-4-méthyl-5-[3-(trifluorométhyl)phénoxy]quinoléin-

8-yl]pentane-1,4-diamine

m-tolil)oxi]quinolina

 $C_{24}H_{28}F_3N_3O_3$

talampanelum talampanel

(R)-7-acetyl-5-(p-aminophenyl)-8,9-dihydro-8-methyl-7H-1,3-dioxolo=

[4,5-h][2,3]benzodiazepine

talampanel (8R)-7-acétyl-5-(4-aminophényl)-8-méthyl-8,9-dihydro-7H-1,3-dioxolo=

[4,5-h][2,3]benzodiazépine

talampanel (R)-7-acetil-5-(p-aminofenil)-8,9-dihidro-8-metil-7H-1,3-dioxolo=

[4,5-h][2,3]benzodiazepina

C₁₉H₁₉N₃O₃

telithromycinum

(3aS,4R,7R,9R,10R,11R,13R,15R,15aR)-4-ethyloctahydro-11-methoxytelithromycin

3a,7,9,11,13,15-hexamethyl-1-[4-[4-(3-pyridyl)imidazol-1-yl]butyl]-10-[[3,4,6-trideoxy-3-(dimethylamino)-β-D-xylo-hexopyranosyl]oxy]-2H-oxacyclotetradecino[4,3-d]oxazole-2,6,8,14(1H,7H,9H)-tetrone

(3aS,4R,7R,9R,10R,11R,13R,15R,15aR)-10-[[3-(diméthylamino)télithromycine 3,4,6-tridésoxy-β-p-xylo-hexopyranosyl]oxy]-4-éthyl-11-méthoxy-

3a,7,9,11,13,15-hexaméthyl-1-[4-[4-(pyridin-3-yl)-1H-imidazol-1-yl]butyl]= octahydro-2H-oxacyclotétradécino[4,3-d]oxazole-2,6,8,14(1H,7H,9H)-tétrone

telitromicina (3aS,4R,7R,9R,10R,11R,13R,15R,15aR)-4-etiloctahidro-11-metoxi-

3a,7,9,11,13,15-hexametil-1-[4-[4-(3-piridil)imidazol-1-il]butil]-10-[[3,4,6-tridesoxy-3-(dimetilamino)-β-D-xilo-hexopiranosil]oxi]-2H-oxaciclotetradecino[4,3-d]oxazol-2,6,8,14(1H,7H,9H)-tetrona

C43H65N5O10

tenatoprazolum

(±)-5-methoxy-2-[[(4-methoxy-3,5-dimethyl-2-pyridyl)methyl]sulfinyl]tenatoprazole

1H-imidazo[4,5-b]pyridine

5-méthoxy-2-[(RS)-[(4-méthoxy-3,5-diméthylpyridin-2-yl)méthyl]sulfinyl]ténatoprazole

1H-imidazo[4,5-b]pyridine

(±)-5-metoxi-2-[[(4-metoxi-3,5-dimetil-2-piridil)metil]sulfinil]tenatoprazol

1H-imidazo[4,5-b]piridina

C₁₆H₁₈N₄O₃S

teriflunomidum

teriflunomide

(Z)-2-cyano- α , α , α -trifluoro-3-hydroxy-p-crotonotoluidide

tériflunomide

(Z)-2-cyano-3-hydroxy-N-[4-(trifluorométhyl)phényl]but-2-énamide

teriflunomida

(Z)-2-ciano- α,α,α -trifluoro-3-hidroxi-p-crotonotoluidida

C₁₂H₉F₃N₂O₂

timcodarum

timcodar

 $(S)-N-benzyl-p-chloro-\alpha-[N-methyl-2-(3,4,5-trimethoxyphenyl)glyoxylamido]-N-[3-(4-pyridyl)-1-[2-(4-pyridyl)ethyl]propyl]hydrocinnamamide$

timcodar

(2S)-N-benzyl-3-(4-chlorophényl)-2-[méthyl[2-oxo-2-(3,4,5-triméthoxyphényl)acétyl]amino]-N-[3-(pyridin-4-yl)-1-[2-(pyridin-

4-yl)éthyl]propyl]propanamide

timcodar

 $\label{eq:continuous} $$(S)-N$-bencil-p-cloro-$\alpha-[N-metil-2-(3,4,5-trimetoxifenil)glioxilamido]=$N-[3-(4-piridil)-1-[2-(4-piridil)etil]propil]hidrocinamamida$

C43H45CIN4O6

$$H_3CO$$
 OCH_3
 $OCH_$

tipranavirum

tipranavir 3'-[(1R)-1-[(6R)-5,6-dihydro-4-hydroxy-2-oxo-6-phenethyl-6-propyl-2H-pyran-

3-yl]propyl]-5-(trifluoromethyl)-2-pyridinesulfonanilide

tipranavir N-[3-[(1R)-1-[(6R)-4-hydroxy-2-oxo-6-(2-phényléthyl)-6-propyl-5,6-dihydro-

2H-pyran-3-yl]propyl]phényl]-5-(trifluorométhyl)pyridine-2-sulfonamide

tipranavir 3'-[(1R)-1-[(6R)-5,6-dihidro-4-hidroxi-2-oxo-6-fenetil-6-propil-2H-piran-

3-il]propil]-5-(trifluorometil)-2-piridinasulfonanilida

C₃₁H₃₃F₃N₂O₅S

 F_3C HO CH_3 H H H O CH_3

tonabersatum

tonabersat N-[(3S,4S)-6-acetyl-3-hydroxy-2,2-dimethyl-4-chromanyi]-3-chloro-

4-fluorobenzamide

tonabersate N-[(3S,4S)-6-acétyl-3-hydroxy-2,2-diméthyl-3,4-dihydro-2H-chromén-4-yl]-

3-chloro-4-fluorobenzamide

tonabersato N-[(3S,4S)-6-acetil-3-hidroxi-2,2-dimetil-4-cromanil]-3-cloro-

4-fluorobenzamida

C₂₀H₁₉CIFNO₄

tositumomabum

tositumomab immunoglobulin G2a anti-(human antigen CD 20) (mouse monoclonal clone

B1R1 γ 2a-chain), disulfide with mouse monoclonal clone B1R1 λ_x -chain,

dimer

tositumomab immunoglobuline G2a anti-(antigène CD 20 humain) (chaîne γ2a de

l'anticorps monoclonal de souris B1R1), dimère du disulfure avec la chaîne $\boldsymbol{\lambda}_{\boldsymbol{x}}$

de l'anticorps monoclonal de souris B1R1

tositumomab Inmunoglobulina G2a anti-(antígeno CD 20 humano) (cadena γ2a del

anticuerpo monoclonal de ratón B1R1), dímero del disulfuro con la cadena λ_{ν}

del anticuerpo monoclonal de ratón B1R1

travoprostum

travoprost isopropyl (Z)-7-[(1R,2R,3R,5S)-3,5-dihydroxy-2-[(1E,3R)-3-hydroxy-

 $4-[(\alpha,\alpha,\alpha-\text{trifluoro-}m-\text{tolyl})\text{oxy}]-1-\text{butenyl}]\text{cyclopentyl}]-5-heptenoate$

travoprost (5Z)-7-[(1R,2R,3R,5S)-3,5-dihydroxy-2-[(1E)-(3R)-3-hydroxy-

4-[3-(trifluorométhyl)phénoxy]but-1-ényl]cyclopentyl]hept-5-énoate de

1-méthyléthyle

travoprost (Z)-7-[(1R,2R,3R,5S)-3,5-dihidroxi-2-[(1E,3R)-3-hidroxi-4-[(α , α , α -trifluoro-

m-tolil)oxi]-1-butenil]ciclopentil]-5-heptenoato de isopropilo

C₂₆H₃₅F₃O₆

valdecoxibum

valdecoxib

valdecoxib p-(5-methyl-3-phenyl-4-isoxazolyl)benzenesulfonamide

valdécoxib 4-(5-méthyl-3-phénylisoxazol-4-yl)benzènesulfonamide

p-(5-metil-3-fenil-4-isoxazolil)bencenosulfonamida

 $C_{16}H_{14}N_2O_3S$

vangatalcitum

vangatalcite dialuminum tetramagnesium carbonate dodecahydroxide trihydrate

vangatalcite carbonate et dodécahydroxyde de dialuminium et de tétramagnésium

trihydraté

vangatalcita dodecahidróxido carbonato de dialuminio y tetramagnesio trihidrato

Al₂Mg₄(OH)₁₂CO₃, 3 H₂O

vepalimomabum

vepalimomab

immunoglobulin M (mouse monoclonal 1B2 μ-chain anti-human vascular adhesion protein VAP-1), disulfide with mouse monoclonal 1B2 light chain,

dimer

vépalimomab

immunoglobuline M anti-(protéine d'adhésion vasculaire humaine VAP-1) (chaîne μ de l'anticorps monoclonal de souris 1B2), dimère du disulfure avec

la chaîne légère de l'anticorps monoclonal de souris 1B2

vepalimomab

inmunoglobulina M (cadena μ del anticuerpo monoclonal de ratón 1B2 dirigido contra la proteína humana de adhesión vascular VAP-1), dímero del disulfuro

con la cadena ligera del anticuerpo monoclonal de ratón 1B2

volpristinum

volpristin

(3*R*,4*R*,5*E*,10*E*,12*E*,14*S*,26a*R*)-8,9,14,15,24,25,26,26a-octahydro-14-hydroxy-3-isopropyl-4,12-dimethyl-3*H*-21,18-nitrilo-1*H*,22*H*-pyrrolo=[2,1-*c*][1,8,4,19]dioxadiazacyclotetracosine-1,7,16,22(4*H*,17*H*)-tetrone

volpristine

(5*E*,10*E*,12*E*)-(3*R*,4*R*,14*S*,26a*R*)-14-hydroxy-4,12-diméthyl-3-(1-méthyléthyl)-3,4,8,9,14,15,24,25,26,26a-décahydro-7*H*-21,18-nitrilo-1*H*,22*H*-pyrrolo=[2,1-c][1,8,4,19]dioxadiazacyclotétracosène-1,7,16,22(17*H*)-tétrone

volpristina

 $(3R,4R,5E,10E,12E,14S,26aR)-8,9,14,15,24,25,26,26a-{\rm octahidro-14-hidroxi-3-isopropil-4,12-dimetil-3}\\ H-21,18-{\rm nitrilo-1}\\ H,22H-{\rm pirrolo=}\\ [2,1-c][1,8,4,19]\\ {\rm dioxadiazaciclotetracosina-1,7,16,22}\\ (4H,17H)-{\rm tetrona}\\ (4H,17H)-{$

C₂₈H₃₇N₃O₇

AMENDMENTS TO PREVIOUS LISTS MODIFICATIONS APPORTÉES AUX LISTES ANTÉRIEURES MODIFICACIONES A LAS LISTAS ANTERIORES

Recommended International Nonproprietary Names (Rec. INN): List 29 (WHO Drug Information, Vol. 3, No. 3, 1989)

p. 4 dexmedetomidinum

dexmedetomidine

replace the chemical name and the graphic formula by the following: (+)-(S)-4-[1-(2,3-dimethylphenyl)ethyl]-1*H*-imidazole

Dénominations communes internationales recommendées (DCI Rec.): Liste 29 (Informations Pharmaceutiques OMS, Vol. 3, No. 3, 1989)

p. 4 dexmedetomidinum

dexmédétomidine

remplacer le nom chimique et la formule developpée par: (+)-(S)-4-[1-(2,3-diméthylphényl)éthyl]-1*H*-imidazole

Denominaciones Comunes Internacionales Recomendadas (DCI Rec.): Lista 29 (Información Farmacéutica OMS, Vol. 3, No. 3, 1989)

p. 4 dexmedetomidinum

dexmedetomidina

sustitúyanse el nombre quimico y la fórmula desarrollada por: (+)-(S)-4-[1-(2,3-dimetilfenil)etil]-1*H*-imidazol

Recommended International Nonproprietary Names (Rec. INN): List 36 Dénominations communes internationales recommedées (DCI Rec.): Liste 36 Denominaciones Comunes Internacionales Recomendadas (DCI Rec.): Lista 36 (WHO Drug Information, Vol. 10, No. 3, 1996)

p. 153 odulimomabum

odulimomab replace the description by the following:

immunoglobulin G1, anti-(human CD11 (antigen) α -chain) (mouse monoclonal 25.3 γ 1-chain), disulfide with mouse monoclonal 25.3 light chain, dimer

odulimomab remplacer la description par la suivante:

immunoglobuline G1, anti-(chaîne α de l'antigène CD11 humain) (chaîne $\gamma 1$ de l'anticorps monoclonal de souris 25.3), dimère du disulfure avec la chaîne

légère de l'anticorps monoclonal de souris 25.3

odulimomab sustitúyase la descripción por la siguiente:

inmunoglobulina G1, anti-(cadena α del antígeno CD11 humano) (cadena γ 1 del anticuerpo monoclonal de ratón 25.3), dímero del disulfuro con la cadena

ligera del anticuerpo monoclonal de ratón 25.3

Recommended International Nonproprietary Names (Rec. INN): List 37 Dénominations communes internationales recommedées (DCI Rec.): Liste 37 Denominaciones Comunes Internacionales Recomendadas (DCI Rec.): Lista 37 (WHO Drug Information, Vol. 11, No. 1, 1997)

p. 35 bectumomabum

bectumomab replace the description by the following:

immunoglobulin G2a, anti-(human CD22 (antigen)) Fab' fragment (mouse monoclonal IMMU-LL23 γ 2a-chain), disulfide with mouse monoclonal IMMU-

LL2 light chain

bectumomab remplacer la description par la suivante:

immunoglobuline G2a, anti-(antigène CD22 humain) fragment Fab' (chaîne γ 2a de l'anticorps monoclonal de souris IMMU-LL2), disulfure avec la chaîne

légère de l'anticorps monoclonal de souris IMMU-LL2

bectumomab sustitúyase la descripción por la siguiente:

inmunoglobulina G2a, anti-(antígeno CD22 humano) fragmento Fab' (cadena γ 2a del anticuerpo monoclonal de ratón IMMU-LL2), disulfuro con la cadena

ligera del anticuerpo monoclonal de ratón IMMU-LL2

p. 48 sulesomabum

sulesomab replace the description by the following:

immunoglobulin G1, anti-(human NCA-90 granulocyte cell antigen) Fab' fragment (mouse monoclonal IMMU-MN3 γ 1-chain), disulfide with mouse

monoclonal IMMU-MN3 light chain

sulésomab remplacer la description par la suivante:

immunoglobuline G1, anti-(antigène cellulaire NCA-90 de granulocyte humain) fragment Fab' (chaîne γ 1 de l'anticorps monoclonal de souris IMMU-MN3), disulfure avec la chaîne légère de l'anticorps monoclonal de

souris IMMU-MN3

sulesomab sustitúyase la descripción por la siguiente:

inmunoglobulina G1, anti-(antígeno NCA-90 de células de granulocito humano) fragmento Fab' (cadena γ1 del anticuerpo monoclonal de ratón IMMU-MN3), disulfuro con la cadena ligera del anticuerpo monoclonal de

ratón IMMU-MN3

p. 49 technetium (99mTc) pintumomabum

technetium (99mTc) pintumomab replace the description by the following:

immunoglobulin G1, anti-(human adenocarcinoma antigen) (mouse monoclonal 170 γ 1-chain), disulfide with mouse monoclonal 170 κ -chain, dimer,

technetium [99mTc] salt

technétium (99mTc) pintumomab remplacer la description par la suivante:

sel de [99m Tc]technétium de l'immunoglobuline G1, anti-(antigène associé aux adénocarcinomes humains) (chaîne γ 1 de l'anticorps monoclonal de souris 170), dimère du disulfure avec la chaîne κ de l'anticorps monoclonal

de souris 170

tecnecio (99mTc) pintumomab sustitúyase la descripción por la siguiente:

sal de [99m Tc]tecnecio del inmunoglobulina G1, anti-(antigeno asociado a los adenocarcinomas humanos) fragmento Fab' (cadena γ 1 del anticuerpo monoclonal de ratón 170), dímero del disulfuro con la cadena κ del

anticuerpo monoclonal de ratón 170

Recommended International Nonproprietary Names (Rec. INN): List 38
Dénominations communes internationales recommedées (DCI Rec.): Liste 38
Denominaciones Comunes Internacionales Recomendadas (DCI Rec.): Lista 38
(WHO Drug Information, Vol. 11, No. 3, 1997)

p. 161 basiliximabum

basiliximab replace the description by the following:

immunoglobulin G1, anti-(human interleukin 2 receptor) (human-mouse monoclonal CHI621 γ 1-chain), disulfide with human-mouse monoclonal

CHI621 light chain, dimer

basiliximab

remplacer la description par la suivante:

immunoglobuline G1, anti-(récepteur de l'interleukine 2 humain) (chaîne $\gamma 1$ de l'anticorps monoclonal chimérique homme-souris CHI621), dimère du disulfure avec la chaîne légère de l'anticorps monoclonal chimérique

homme-souris CHI621

basiliximab

sustitúyase la descripción por la siguiente:

inmunoglobulina G1, anti-(receptor de interleukina 2 humano) (cadena γ1 del anticuerpo monoclonal hombre-ratón CHI621), dímero del disulfuro con la cadena ligera del anticuerpo monoclonal quimérico hombre-ratón CHI621

p. 174 nerelimomabum

nerelimomab

replace the description by the following:

immunoglobulin G1, anti-(human tumor necrosis factor α) (mouse monoclonal BAYX1351 γ1-chain), disulfide with mouse monoclonal BAYX1351 light

chain, dimer

nérélimomab

remplacer la description par la suivante:

immunoglobuline G1, anti-(facteur de nécrose tumorale α humain) (chaîne $\gamma 1$ de l'anticorps monoclonal de souris BAYX1351), dimère du disulfure avec la

chaîne légère de l'anticorps monoclonal de souris BAYX1351

nerelimomab

sustitúyase el nombre quimico por:

inmunoglobulina G1, anti-(factor de necrosis tumoral α humano) (cadena γ 1 del anticuerpo monoclonal de ratón BAYX1351), dímero del disulfuro con la

cadena ligera del anticuerpo monoclonal de ratón BAYX1351

p. 178 technetium (99mTc) nofetumomabum

merpentanum

technetium (99mTc) nofetumomab replace the description by the following:

merpentan

immunoglobulin G2b, anti-(human tumor) Fab fragment (mouse monoclonal NR-LU-10 γ2b-chain), disulfide with mouse monoclonal NR-LU-10 κ-chain, oxo[[N,N'-[1-(3-oxopropyl)-1,2-ethanediyl]bis[2-mercaptoacetamidato]]=

(4-)-N,N',S,S']technetate(1-)-[99mTc] conjugate

merpentan

technétium (99mTc) nofétumomab remplacer la description par la suivante:

immunoglobuline G2b, anti-(tumeur humaine) fragment Fab (chaîne y2b de l'anticorps monoclonal de souris NR-LU-10), disulfure avec la chaîne κ de l'anticorps monoclonal de souris NR-LU-10, conjuguée avec l'oxo=

[[N,N'-[1-(3-oxopropyl)éthylène]bis[2-sulfanylacétamidato]]=

(4-)-N,N',S,S'][99mTc]technétate(1-)

tecnecio (99mTc) nofetumomab

merpentán

sustitúyase el nombre quimico por:

inmunoglobulina G2b, anti-(tumor humano) fragmento Fab (cadena γ2b del anticuerpo monoclonal de ratón NR-LU-10), disulfuro con la cadena κ del

anticuerpo monoclonal de ratón NR-LU-10, conjugado con el oxo[[N,N'-[1-(3-oxopropil)etano-1,2-diil]bis[2-sulfanilacetamidato]]=

(4-)-N,N',S,S'][99mTc]tecnetato(1-)

Proposed International Nonproprietary Names (Rec. INN): List 39
Dénominations communes internationales proposées (DCI Rec.): Liste 39
Denominaciones Comunes Internacionales Propuestas (DCI Rec.): Lista 39
(WHO Drug Information, Vol. 12, No. 1, 1998)

p. 43 cedelizumabum

cedelizumab replace the description by the following:

immunoglobulin G4, anti-(human CD4 (antigen)) (human-mouse monoclonal OKTcdr4a complementary determining region-grafted γ 4-chain), disulfide with human-mouse monoclonal OKTcdr4a complementary determining region-

grafted κ-chain, dimer

cédélizumab remplacer la description par la suivante:

immunoglobuline G4, anti-(antigène CD4 humain) (chaîne γ 4 de l'anticorps monoclonal de souris OKTcdr4a humanisé), dimère du disulfure avec la chaîne κ de l'anticorps monoclonal de souris OKTcdr4a humanisé

cedelizumab sustitúyase la descripción por la siguiente:

inmunoglobulina G4, anti-(antígeno CD4 humano) (cadena γ 4 del anticuerpo monoclonal humanizado de ratón OKTcdr4a), dímero del disulfuro con la cadena κ del anticuerpo monoclonal humanizado de ratón OKTcdr4a

p. 148 igovomabum

igovomab replace the description by the following:

immunoglobulin G1, anti-(human CA 125 (carbohydrate antigen)) $F(ab')_2$ fragment (mouse monoclonal OC125 $F(AB')_2$ γ 1-chain), disulfide with mouse

monoclonal OC125F(AB')2 light chain, dimer

igovomab remplacer la description par la suivante:

immunoglobuline G1, anti-(antigène osidique CA 125 humain) fragment $F(ab')_2 \ (chaîne \ \gamma 1 \ de \ l'anticorps \ monoclonal \ de \ souris \ OC125F(AB')_2),$ dimère du disulfure avec la chaîne légère de l'anticorps monoclonal de souris

OC125F(AB')₂

igovomab sustitúyase la descripción por la siguiente:

inmunoglobulina G1, anti-[(antígeno hidrato de carbono) CA 125 humano] (fragmento $F(ab')_2$ (cadena γ 1 del anticuerpo monoclonal de ratón

(fragmento F(ab')₂ (cadena γ 1 del anticuerpo monocional de ration OC125F(AB')₂), dímero del disulfuro con la cadena ligera del anticuerpo

monoclonal de ratón OC125F(AB')₂

Proposed International Nonproprietary Names (Rec. INN): List 40 Dénominations communes internationales proposées (DCI Rec.): Liste 40 Denominaciones Comunes Internacionales Propuestas (DCI Rec.): Lista 40 (WHO Drug Information, Vol. 12, No. 2, 1998)

p. 181 fidarestatum

fidarestat fidarestat fidarestat

replace the graphic formula by the following: remplacer la formule developpée par: sustitúyase la fórmula desarrollada por:

Procedure and Guiding Principles / Procédure et Directives / Procedimientos y principios generales

The text of the Procedures for the Selection of Recommended International Nonproprietary Names for Pharmaceutical Substances and General Principles for Guidance in Devising International Nonproprietary Names for Pharmaceutical Substances will be reproduced in uneven numbers of proposed INN lists only.

Les textes de la *Procédure à suivre en vue de choix de dénominations communes internationales recommandées pour les substances pharmaceutiques* et des *Directives générales pour la formation de dénominations communes internatio-nales applicables aux substances pharmaceutiques* ont été publiés avec la liste 81 des DCI proposées et seront, à nouveau, publiés avec la prochaine liste des DCI proposées.

El texto de los *Procedimientos de selección de denominaciones comunes internacionales recomendadas para las sus-tancias farmacéuticas* y de los *Principios generales de orientación para formar denominaciones comunes internacio-nales para sustancias farmacéuticas* aparece solamente en los números impares de las listas de DCI propuestas.